

**A Bíróság (negyedik tanács) 2010. március 18-i ítélete —  
Trubowest Handel GmbH, Viktor Makarov kontra az  
Európai Unió Tanácsa, az Európai Bizottság**

(C-419/08. P. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

*(Fellebbezés — Dömping — Az egyes varrat nélküli vas- és acélcsövek behozatalára vonatkozó dömpingellenes vám kivételéről szóló 2320/97/EK rendelet — Szerződésen kívüli felelősség — Kár — Okozati összefüggés)*

(2010/C 134/08)

Az eljárás nyelve: angol

**Felek**

*Fellebbezők:* Trubowest Handel GmbH (képviselők: K. Adamantopoulos, E. Petritsi, dikigoroi), Viktor Makarov (képviselők: K. Adamantopoulos, E. Petritsi, dikigoroi)

*A többi fél az eljárásban:* az Európai Unió Tanácsa (képviselők: P. Hix, meghatalmazott, G. Berrisch és G. Wolf, Rechtsanwältin), az Európai Bizottság (képviselők: N. Khan és H. van Vliet, meghatalmazottak)

**Tárgy**

Az Elsőfokú Bíróság (harmadik tanács) T-429/04. sz., Trubowest Handel GmbH, Viktor Makarov kontra Tanács és Bizottság ügyben 2008. július 9-én hozott ítélete ellen benyújtott fellebbezés, amely ítéletben az Elsőfokú Bíróság elutasította a Magyarországról, Lengyelországból, Oroszországból, a Cseh Köztársaságból, Romániából és a Szlovák Köztársaságból származó egyes varrat nélküli vas- és ötvözetlen acél csövek behozatalára vonatkozó végleges dömpingellenes vámkok kivetéséről, az 1189/93/EGK rendelet hatályon kívül helyezéséről, valamint a Horvát Köztársaságból származó hasonló behozatok tekintetében az eljárás megszüntetéséről szóló, 1997. november 17-i 2320/97/EK tanácsi rendelet (HL L 322., 1. o.; magyar nyelvű különkiadás 11. fejezet, 26. kötet, 329. o.) elfogadása következtében a felperesek által állítólagosan elszenvedett kár megtérítése iránti kártérítési keresetet.

**Rendelkező rész**

1. A Bíróság a fellebbezést elutasítja.
2. A Trubowest Handel GmbH-t és V. Makarovot kötelezi a költségek viselésére.

<sup>(1)</sup> HL C 285., 2008.11.8.

**A Bíróság (első tanács) 2010. március 18-i ítélete (a Hoge Raad der Nederlanden (Hollandia) előzetes döntéshozatal iránti kérelme) — F. Gielen kontra Staatssecretaris van Financiën**

(C-440/08. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

*(Közvetlen adók — EK 43. cikk — Külföldi illetőségű adózó — Vállalkozó — Önálló vállalkozók számára biztosított adólevonási jog — Óraszám-kritérium — Belföldi és külföldi illetőségű adózók közötti hátrányos megkülönböztetés — Az összehasonlítás lehetősége)*

(2010/C 134/09)

Az eljárás nyelve: holland

**A kérdést előterjesztő bíróság**

Hoge Raad der Nederlanden

**Az alapeljárás felei**

*Felperes:* F. Gielen

*Alperes:* Staatssecretaris van Financiën

**Tárgy**

Előzetes döntéshozatal iránti kérelem — Hoge Raad der Nederlanden Den Haag — Az EK 43. cikk értelmezése — Az önálló vállalkozó számára a nyereségéből átalány jellegű levonást lehetővé tevő nemzeti szabályozás, ha az önálló vállalkozó a vállalkozás számára naptári évente legalább 1 225 óra időtartam mértékben végez munkát — A valamely másik tagállamban letelepedett vállalkozás számára végzett munkaórák figyelmen kívül hagyása kizárólag a külföldi illetőségű adózó esetében

**Rendelkező rész**

Az EUMSZ 49. cikkel ellentétes az a nemzeti szabályozás, amely a külföldi illetékességű adózókra egy olyan adókedvezmény vonatkozásában, mint amilyen az alapügyben az önálló vállalkozók számára biztosított adólevonás, hátrányosan megkülönböztető hatással jár, jóllehet az említett adózók ezen adókedvezmény tekintetében a belföldi illetőségű adózókra vonatkozó szabályok alkalmazása mellett dönthetnek.

<sup>(1)</sup> HL C 327., 2008.12.20.